



**VOSTOK**  
**EUROPE**



[www.vostok-europe.com](http://www.vostok-europe.com)

**Distributeur : [www.lesmontresrusses.com](http://www.lesmontresrusses.com)**

## TABLE DES MATIERES

I	Manuel d'utilisation .....	3
II	Résistance à l'eau .....	6
III	Montre avec le mouvement 2416 .....	8
IV	Montre avec les mouvements 2432 et 2435 .....	12
V	Montre avec le mouvement 2426 .....	14

## MANUEL D'UTILISATION POUR TOUS LES TYPES DE MONTRES MÉCANIQUES

Dans le cas peu probable où vous auriez un problème mécanique avec votre montre, il est réparable. Cependant, vous ne devez pas ouvrir la montre ou essayer de la réparer vous-même, car la garantie ne serait plus valable. La montre est un dispositif technique complexe qui exige une manipulation soignée par les techniciens qualifiés.

Conseils pour un bon fonctionnement :

- porter la montre minimum 10 heures par jour pour maintenir l'enroulement automatique par le mouvement de votre poignet ;

- protéger la montre contre des baisses de température et chocs thermiques ; éviter d'exposer la montre aux champs magnétiques forts et agents chimiques ;
- porter votre montre à un technicien autorisé pour lubrifier, ajuster, vérifier le joint d'étanchéité au moins une fois tous les deux ans ;

Nous vous déconseillons de :

- ouvrir ou enlever sa couverture arrière afin de protéger votre montre contre la saleté et la poussière entrant dans le mouvement de montre ;
- exposer la montre aux extrémités de température qui peut causer l'affaiblissement du cristal.
- éviter l'exposition aux champs magnétiques avec une intensité moins de 4800 A/m.

Si ces suggestions simples sont suivies, votre montre devrait fonctionner correctement 10 ans au minimum.

## **Montres avec le remontage automatique**

Les montres mécaniques avec le remontage automatique n'exigent pas le remontage manuel de la couronne.

Le mouvement de votre poignet fait tourner un rotor interne (poids d'oscillation). Portée quotidienne est suffisant pour le remontage automatique de la montre et elle fonctionnera durant la nuit si vous l'enlevez pour dormir. Cependant, si la montre n'est pas portée pendant 31 heures, il lui manquera de la puissance. Pour relancer le mouvement : tourner la couronne de la montre dans le sens des aiguilles d'une montre environ 25-30 tours, puis établissez l'heure et la date. Vous pouvez regarder l'oscillation au dos de la montre en verre.

**SVP NOTEZ :** Si votre montre a une couronne vissée, elle devrait être dévissée avant de le remontage. Voir le paragraphe III de la table des matières pour plus d'information concernant le mouvement 2614.

Le niveau de la résistance à l'eau de votre montre est directement lié à la sécurité du vis-dans la couverture arrière, qui est usine scellée :

- « 3 ATM » - Pour un usage traditionnel, lavage des mains et autres travaux ménagers, etc. Elles supportent une mise en contact du milieu humide et l'immersion superficielle.
- « 5 ATM » - vous pouvez arroser votre jardin et laver le votre voiture avec de l'eau sortant d'un tuyau.
- « 10 ATM » - vous pouvez nager et plonger.
- « 20 ATM » - vous pouvez nager sous l'eau avec l'équipement de scaphandre.

Les montres résistant à l'eau à 5 ATM sont, d'habitude, équipées de vis-dans la couronne . Pour placer les aiguilles, remonter la montre ou changer la date vous devez dévisser la couronne.

**Recommandation :**

Ne pas dévisser la couronne sous l'eau.

### III MONTRES AVEC MOUVEMENT 2416

- Calibre du mouvement - 24 millimètres
- Taille de mouvement - 5.7 millimètres
- Balance de résistance aux chocs
- Affichage de la date
- Aiguille centrale seconde
- 31 Rubis
- Période d'équilibre - 0.33 s
- Ecart moyen journalier - de 10 à + 30 secondes/jour
- Autonomie au moins 31 heures

### Manuel d'utilisation

**1.** S'il y a lieu, la montre peut être remontée par rotation de la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre. Si votre montre a une couronne vissée, elle devra être dévissée avant de remonter la montre. Ne pas oublier de visser la couronne en arrière après.

**2.** Pour changer la date vous devez tirer sur la couronne et tourner la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date change. S'il est nécessaire de changer la date pour plus d'un jour, tourner la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date change, puis tourner dans le sens contraire des aiguilles d'une montre sur «8 heures» et de l'autre côté dans le sens des aiguilles d'une montre après «12 heures». La date se décale d'un jour par chaque cycle «12-8-12».

Une fois accomplie, la couronne de montre devrait être repoussée dans la position initiale (et vissée si la montre a une couronne vissée).

- Calibre du mouvement - 24 millimètres
- Taille de mouvement - 6.3 millimètres
- Disque d'indicateur jour/nuit
- 32 Rubis

Veuillez voir les autres caractéristiques sur le mouvement 2416.

### Manuel d'utilisation

1. Pour remonter, fixer et ajuster l'heure et la date : veuillez consulter le manuel d'utilisation du mouvement 2416.
2. La position jour/nuit de l'indicateur ② ou du compteur 24 heures ① est synchronisé avec la rotation des aiguilles. Veuillez noter que le noir est l'indicateur de nuit, et le rouge est l'indicateur jour.

Pic.2



24-hours counter

Day & night indicator

Day of the month calendar

Turning bezel  
with minute counter

①

②

③

④

## **V MONTRES AVEC MOUVEMENT 2426**

- Calibre du mouvement - 24 millimètres
- Taille de mouvement - 6.3 millimètres
- Lunette mobile et aiguille 24 heures
- 32 rubis

Veillez voir les autres caractéristiques sur le mouvement 2416.

### **Manuel d'utilisation**

- 1.** Remonter, fixer et ajuster l'heure et la date. Veuillez consulter le manuel d'utilisation du mouvement 2416.
- 2.** L'aiguille 24 heures n'est pas indépendamment réglable avec la couronne. L'heure du fuseau horaire secondaire est indiquée au moyen d'une lunette externe (voir 3 page 2). Veuillez fixer la différence en heures entre deux fuseaux horaires en tournant la lunette pour arriver à l'heure désirée. L'aiguille 24 heures indique l'heure du fuseau horaire secondaire sur la lunette externe.



